

JÁSZAPÁTI ÉS VIDÉKE

Társadalmi és közgazdasági hetilap. — Megjelenik minden vasárnap.

ELŐFIZETÉSI ÁR:		Felelős szerkesztő:	Egyes szám ára 20 fillér.
Egész évre	8 kor.	ifj. IMRIK JÓZSEF	Nyilttér soronként 40 fillér.
Fél évre	4 „		Kéziratokat vissza nem adunk.
Negyed évre	2 „		

Betétek után adómtesenen tisztán 5%-ot fizetünk.
Gazdasági és Iparbank r. t.
Jászapáti (Régi céh-ház.)

Olcsóbb lesz-e a pénz?

Hogy olcsóbb lesz-e a pénz? — ez ma a kérdések kérdése. Legyen bármilyen foglalkozású az ember, egyaránt megérzi a nehéz időket. Most, hogy a balkáni béke nyélbe van ütve, kétszerezsen okunk van reménykedve nézni a felé, hogy az óhajtott közgazdasági fellendülés várt és ígért ideje elkövetkezzék. De mivel mi a vidéken a mértékadó pénzügyi körök felfogását nem tudhatjuk, fölkerültük fővárosi levelezőnknek, hogy elsőrangú pénzügyi szakembernek tollából szerezzon a pénzügyi helyzetre vonatkozó közleményt. Ennek a fölkeresésünknek eredménye az alábbi szakvélemény, melyet egy budapesti elsőrangú bank vezérigazgatója mondott tudósítónknak tollba.

„A pénzpiac feszültsége talán fog valamit engedni, de azért nagy optimizmussal ne nézzünk a legközelebbi jövő elé. Hallatszott ugyan, hogy a Német Bank leszállítja a kamatlábat, de mint azóta ismeretes, a Bank ezt a híresztelést megcáfolta. Ellenben az Angol Bank négy és fél százalékról 5%-ra emelte a hivatalos kamatlábat és így nagy reménykedés lenne azt hinni, hogy az Osztrák és Magyar Bank fog a kamatlábon enyhíteni, mikor egész Európában oly nyomott a helyzet. Voltaképpen nem is az a baj, hogy a vállalkozás még nagy kamattal sem vehet igénybe annyi tőkét, a mennyit

óhajtana. Egész Európában évtizedek óta nem tapasztalt nagy pénzhiány van. Ennek oka leginkább a balkáni háború, mely az európai hatalmakat nagy hadi óvintézkedésekre bírta. Ha nekünk egy milliárdunk veszett oda (annyi, a mennyit a franciák fizettek a németeknek a sedani győzelem után hadisarcként) a hadi felkészültség kiadásaira, — az a szomorú vigasztalásunk van, hogy a velünk farkasszemet néző oroszoknak is legalább ennyije elfecsérlődött. És aztán az angol valjon nem milliárdokat öl nagy csatahajói építésébe? Emellett a német tőke Ázsiában gyarmatosító törekvésekre ment ki. S ma még e tőkék is bizonytalanul kamatoznak; aztán meg most minden tőke arra spekulál, hogy a Balkán hiteligényét kielégíthesse. Bizonyos dolog, hogy legelőször Szerbia, Bulgária, Montenegró kötik meg új államkölcsoiket, persze oly terhes kamattal, hogy a francia tőzsérek mosolygó arca még mosolygóbbra válik. Csak Bulgáriának öt milliárd frankra van szüksége. És hogy Szerbia mit fog elnyelni, ha a meghódított török földet pacifikálni akarja, azt képzelni sem lehet. Az európai államok valamennyije új rentétet kénytelen kibocsájtani, hogy felémésztett pénztári készleteit pótolja. És éppen ez a nagy tőkekeresés teszi drágává a pénzt és lesz okozója annak, hogy a kereskedelem és ipar egyelőre kénytelen lesz tovább bőjtölni.“

„Mivel azonban a legnagyobb tőke az emberi munka, egy európai jó termés esetén, ha a munkára a szükséges béke és a konszolidált viszonyok

meglesznek, — új pénzforrás fakad mindenfelé a szorgalom és munka nyomán és így talán majd a nehéz időket csak legfőljebb az az ember fogja megérezni, aki ebben az időben esztelenül pazarolt a más pénzével, vagy esztelenül nagyobb vállalatokba bocsátkozott a tuldrága kölcsönzött pénzzel.“

„Véleményem az, hogy az európai pénzszűkség nem fog rövidesen megszűnni és a javulás lassu tempóban, de állandóan meg lesz és minden attól függ, hogy az emberi munka Isten áldásával fruktuáló legyen. Ha mi elég okosak leszünk s mint a Balkán szomszédai, felhasználjuk a közelséget, — úgy a jövőre kitűnő piacunk ígérkezik olyan területeken, a hol a török eddig uralkodott, de keleti fatalizmusával, igénytelenségével nem számított jó vevőnek. A pacifikált földekre élelmes vállalkozók és dolgos nép jutott, akiknek a munkához gép, szerszám, igaerő, tenyészállat szükséges, akiknek ruházata nem törökös és igényesebb. Mindez föltételezi, hogy mi jobb vevőközönseget szerezhünk az új területen s erre való számítással a magyar tőkének be is kell rendezkednie ipari vállalkozásokban, ha majd lassan-lassan a mai pénzügyi helyzet kialakul.“

„De ismétlem: ne számíton senki arra, hogy máról-holnapra a hitelviszonyok gyökeresen javuljanak. Azért akár milyen pénzember véleményére kíváncsi a közvélemény, — más választ alig kaphat, mint azt, hogy óvatossággal és takarékosággal kell átszenvedni ezeket a nehéz időket és várni a jobb napokat.“

Sirolin "Roche"

ezerszeresen bevált

tüdőhurutok ellen

friss és idült

köhöges, hörghurutnál
tüdőgyulladások után.

Egészséges tüdők erős étvágy óvszer a
tüdővész ellen.



Képviselőtestületi ülés.

Jászapáti község képviselőtestülete f. hó 23-án, kedden délelőtt 10 órakor *Berente* Miklós főbíró elnöke alatt rövid ülést tartott. A közgyűlésnek egyik tárgya a Szolnok felé menő déli vonat indulási idejének megváltoztatása iránti kérelmezés volt, amelynek szükségességére legutóbbi lapunkban éppen mi hívtuk fel a figyelmét.

A legteljesebb elismerés és dicséret hangján kell megemlékeznünk úgy dr. Bodnár Sándor járási főszolgabíróról, mint községünk előljáróságának érdemes vezetőiről, amiért ismeretes cikkünk megjelenése után azonnal magukévá tették ezt a közérdekű s főképpen a vidékről bejáró gimnázistákra nézve nagy fontosságú menetrend-ügyet és késedelem nélkül igyekeztek kedvező megoldására minden lehetőt elkövetni.

A képviselőtestület szintén dicséretet érdemel, amiért felismerte a kérdés nagy jelentőségét s a főgimnáziumi oktatás, de legfőképpen a főgimnázium fejlődésének és látogatottságának biztosítása érdekében *egyhangúlag* elfogadta az előljáróság határozati javaslatát, amely röviden úgy szól, hogy írjon fel a község a kereskedelmi m. kir. miniszterhez a Jászapáti állomásról Szolnok felé déli 1 óra 06 perckor induló vonat indulási idejének 10—15 perccel későbbre leendő áttétele iránt.

A menetrend-ügy elintézése után a főszolgabírói hivatal lakbérének megállapítását tárgyalták. *Horváth* Lajos indítványára elhatározták, hogy az adóhivatali épületbe elhelyezett járási főszolgabírói hivatal helyiségeinek bére fejében az eddigi 500 K helyett 1000 korona évi bérösszeget fognak kérni a vármegyei törvényhatósági bizottságtól s megbízták a főbíró és a főjegyzőt, hogy ezen kérelemnek teljesítése érdekében mielőbb tisztelegjenek a vármegyei alispánnál, akit arra is kérjenek föl, hogy a felemelt bérösszeg már 1913. évi október hó 1-től és közvetlenül a községi pénztár részére utalványoztassék.



Nöegyleti ülés.

A jászapáti rk. nőegylet választmánya f. hó 27-én délután 5 órakor dr. Beóthy Jánosné urasszony elnöke alatt ülést tartott, a kir. kath. főgimnázium tanári szobájában. Az ülésen elnöklő mindenekelőtt kijelentette, hogy a jóváhagyott alapszabályok ugyan még nem érkeztek le a minisztériumból, de mert a felterjesztés óta negyven nap már eltelt, az egyesület törvény szerint megkezdheti működését. Ennek alapján határozatba ment, hogy a tagdíjak fizetése f. évi október hó 1-től kezdődőleg kötelező.

Az elnöknő indítványozta azután, hogy az egyesület védnökéül *Szmrecsányi* Lajos egri érseket küldöttség útján kérjék fel. Az indítványt lelkes éljenzések között egyhangúlag elfogadták. Akik a küldöttségben részt ohajtanak venni, az elnöknőnél jelentkezhetnek.

Majd elhatározták, hogy a nőegylet ezentul minden hazafias, (nemzeti ünnepek, király születésnapja, Erzsébet-ünnep stb.) ünnepségen testületig fog megjelenni. A felvonulás ugyancsak testületileg, az elnöknő vezetése alatt történik.

A tél folyamán a nőegylet *nyolc felolvasást* fog tartani. A felolvasások mindig este 8 órakor kezdődnek és utánuk táncestély lesz. Az első felolvasást november 15-én tartják meg, a többiek utána két heti időközökben következnek.

Jézus születése ünnepén *karácsony-faünnepélyt* rendez az egyelet a Jászapátira gondozásba adott állami menhelyi kis gyermekek részére. Ezen az ünnepségen ruhákat, játéktárgyakat s más egyéb ajándékokat fognak kiosztani.

Az elnöknő indítványára még felkérték az egyelet leánytagjait tagok gyűjtésére s végül *Visky* Imréné urasszonyt, Visky Imre pusztakürti uradalmi tisztartó feleségét a rendes tagok sorába felvették.

HIREK.

Kinevezés. A király Ő felsége folyó évi szept. 2-án Bad-Ischben kelt legfelsőbb kéziratával *Haugh* Béla igazgatói teendőkkel megbízott jászapáti kir. kath. főgimnáziumi rendes tanárt ezen intézet *igazgatójává* kinevezte. A kiváló képzettségű igazgatót, aki a kinevezést nagy tudása, elsőrangú irodalmi sikerei és kiváló egyénisége révén is rég megérdemelte, — előlépése alkalmából lapunk nevében is meleg szeretettel üdvözljük.

Okolicsányi Jászapátin. A jákóhalmi választókerület érdemes képviselője, *Okolicsányi* László dr. tegnap, szombaton délben Jászapátira érkezett s a község és a hivatalok, intézetek és egyletek vezetőinél és igen sok magánháznál látogatásokat tett.

Gyászhir. *Bodnár* György pozsonyi mív. főmérnök és menyasszonya, a szépséges *Tóth* Erzsike szeptember 24-én délelőtt a debreceni nagyerdőben közös megegyezéssel öngyilkosságot követtek el. A férfi halántékon lőtte magát, a leánynak a szívet furta át a golyó s mindketten azonnal meghaltak. Az ifju szerelmesek semmivel sem magyarázható tragédiája mély gyászba borította járásunk főszolgabíróját, *dr. Bodnár* Sándort, akinek a debreceni dráma szomorú hőse édes testvéröccse volt. A részvét a sok csapással sújtott főszolgabíró iránt, — aki alig egy éven belül már második testvérét veszítette el ily tragikus módon, — járásszerte általános.

Járási értekezlet. A járszági alsójárás közigazgatási tisztviselői kara f. hó 24-én dél-

után értekezletet tartott a jászapáti község-házán *dr. Bodnár* Sándor főszolgabíró elnöke alatt. Az értekezlet, melyen valamennyi község főjegyzője és főbírája megjelent, a sertésvész elleni védekezés tárgyában kiadott újabb miniszteri rendeletek végrehajtásának módjait beszélte meg, továbbá megállapította, hogy a járás területén a nyolc órai üzleti záróra behozatala egyelőre nem szükséges.

Népiskolai hírek. A helybeli rk. népiskolában ma, vasárnap délelőtt lesz a tanév ünnepélyes megnyitása, amelyet pont fél 9 órakor Veni Sancte és ünnepélyes szentmise előz meg. A rendes előadások holnap, hétfőn reggel 8 órakor kezdődnek. — Október hó 1-ig az eddig be nem iratkozott tankötelesek még mindig beiratkozhatnak.

Tekintettel a beiratkozottak nagy számára, az új tanévben két I. fiu és ugyancsak két I. leányosztály lesz; a II. fiu és III. leányosztályok mellett lesz egy II. vegyes osztály s ugyanígy lesz a III. fiu és III. leányosztályok mellett egy III. vegyes osztály is.

Köztudomásu, hogy egy tanítói állás üresedésben van; a választásig ez állást helyettesítéssel töltik be. A helyettesítést Tajthy Elek nyug. tanító fogja végezni.

Segélyegyleti közgyűlés. A jászapáti kir. kath. főgimnázium szegény tanulókat segélyező egyesülete f. évi október hó 4-én délelőtt 11 órakor, a helybeli község-háza tanácstermében közgyűlést tart, melynek egyetlen tárgya az alapszabályok egy-két pontjának módosítása. A közgyűlésre a tagokat ez uton is meghívja *Horváth* Lajos egyesületi elnök.

Felhívás a nőkhöz! Mindazon hölgyek, kik adnak valamit arra, hogy szép tiszta legyen arcuk, ne legyen szeplőjük és pattanásaink, használják bizalommal a Krieger-féle Akácia arckrém, pudert és szappant. Ezen világhírű kozmetikai szerek bannulatos gyorsan tüntetik el a különféle arctisztatlanságot és meglepően finomítják, üdítik, szépítik a bőrt, sőt azonkívül megvédik a hűvös, szeles időjárás befolyásától. 1 tégely Krieger-féle Akácia kréme 2 korona, pudert 1 korona, szappant 1 korona minden gyógyszerárban és drogériában, de csak Krieger-féle fogadjunk el. Postán minden rendelést azonnal teljesít az egyedüli készítő: Krieger gyógyszerár, Budapest, Kálvin-tér.

Esküvő. *iff. Fodor* Mihály jászkiséri birtokos, *Fodor* Mihály községi bíró fia ma, vasárnap délután 2 órakor esküszik örök hűséget *Szűle* Esztikének a jászkiséri ref. templomban.

Tisztújítás az Ipartestületben. A helybeli ipartestületben, — amely három évvel ezelőtt alakult s így első tisztviselői karának és választmányának mandátuma a f. hó végével alapszabályszerűen lejár, — szeptember 29-én, hétfőn este 8 órakor tisztújító közgyűlés lesz. A közgyűlés a következő három évi ciklusra elnököt, tizenkét tagból álló választmányt és három számvizsgálót választ. A közgyűlést *Horváth* József dr. szolgabíró, iparhatósági biztos fogja vezetni. Szavazati joga minden testületi rendes tagnak, vagyis minden iparigazolvánnyal rendelkező iparosnak van.

Az alelnököt, jegyzőt és pénztárost a tisztújító közgyűlésen megválasztott választmány az első ülésen — és pedig az alelnököt és pénztárnokot saját kebeléből, a jegyzőt pedig szabadon választja.

Betonjárda Jászsalsószentgyörgyön. Jászsalsószentgyörgy község elhatározta, hogy a város belső területén a gyalogjárókat betonjárdákkal látja

el. A járdaépítés vállalatba adása a múlt héten történt, amikor is a községi előjáróság előtt megtartott nyilvános árlejtésen négy pályázó közül a munkálatokat Sugár Jenő jászladányi vállalkozó kapta meg, egy méter széles betonjárdára 770 korona egységárért.

Ajándékok a muzeumnak. A jászapáti muzeum részére újabb Leitner Béla helybeli főgimn. tanuló 7 drb. érmet és Briltz János helybeli kereskedő pedig 1 drb. érmet küldött.

Az ui adótörvények életbeléptetésének elhalasztása. Illetékes helyről kapott információ alapján jelentjük, hogy Teleszky János pénzügyminiszter a koalíciós kormány által készített új adótörvények életbeléptetését az általánosan rossz gazdasági viszonyok miatt újabb egy évi időtartamra ismét elhalasztotta.

Nyilvános köszönet. A jászalsószentgyörgyi nőegyletnek még augusztus hónapban tartott mulatságára jegy megváltás címén utólag Becker Mihály ur Jászkiserről 10 koronát, Visky Anna urhölgy pedig Pusztakürtől 8 koronát küldött, mely adományokért ez uton is hálás köszönetet mond az elnökség.

Minden ízében hazai gyártmány a világhírű RÉTHY-féle pemetefü-cukorka, a köhögés és rekedtség e jól ismert háziszere. Gyermekeknek is adható, mert drasztikus szereket nem tartalmaz, kellemes ízű, az étvágyat, a gyomrot, fogakat nem rontja. A dobozon és a cukorka minden darabján rajta legyen e név: RÉTHY. Ára 60 fillér minden gyógyszerárban és drogériában.

Értesítés. B. tudomására hozzuk a t. fogyasztó közönségnek, hogy a Felsőmagyarországon eszközölt nagy mennyiségű tűzifa vételeink folytán **I. rendű bükkhasábfát, fiatal bükkdorongfát** igen olcsó árban szállíthatunk, legalább is 100 mm. vagy 50 mm. vételénél. A fát kívánatra motoros favágógépünkkel fel is aprítjuk — Ajánlunk továbbá kitűnő minőségű **I. oszt. darabos hazai szenet, I. oszt. poroszországi szenet**, melyet jutányos árban szállítunk, kívánatra házhoz is.

Kérjük a t. fogyasztó közönséget, hogy a minőségről raktárunkban meggyőződni sziveskedjenek és ajánljuk, hogy a később feltétlenül bekövetkező tüzelőanyag- és waggon hiány miatt, b. szükségletét mjelőbb nálunk fedezze. Biztosítjuk a legjobb kiszolgálásról és ajánljuk magunkat, tisztelettel

Groszmann Farkas és Fiai
épület-, tűzifa- és szénkereskedők.

Járási mérnöki állás szervezése. A Jászladyon f. hó 24-én tartott járási értekezlet egyhangulag megállapodott abban, hogy a járszági alsó járás területén rövid időn belül járási mérnöki állást szervez. A részletes javaslatot a legközelebbi vicinális uti bizottsági ülés fogja letárgyalni s mint a járás valamennyi községének óhaját a vármegyéhez fel-

terjeszteni. — A terv, ha sikerül, legnagyobb-részt a jászapáti előjáróságnak köszönhető.

A tüdővész áldozatai. Egyre nagyobb az inség és nyomorúság ebben a sorscsapástól sújtott országban és árviz, pénztelenség, üzleti pangás, kivándorlás, munkanélküliség mellett, amelyek mint egyiptomi csapások sópőnek végig e társadalmon, rémséges erővel rombol a tüdővész. Igazi heroizmus az, amelylyel e rém pusztítása ellen az országosan ismert József kir. Herceg Szanatórium Egyesület küzd. S most, hogy közeledik az ősi idény, az egyesület a multakhoz hasonlóan a társadalomhoz fordul, hogy egyetértő munkával segítse őt a szerencsétlen tüdőbetegek megmentésében. A belügyminiszter már kiadta rendeletét a közigazgatási hatóságokhoz, a „Csak egy virágszálat” jelige alatt ismeretes gyűjtés támogatása érdekében s a közigazgatási hatóságok nemes buzgalommal és magasrendű szociális megérzéssel fogtak hozzá a szervezés munkájához, amely halottaknapja táján országos közgyűjtésben fog kulminálni. Szükséges, hogy a közigazgatási hatóságok nemes munkáját a társadalom megkönnyítse és mindenütt önkéntes gyűjtés is induljon. Jászivü hölgyek járjanak házról-házra az egyesület tartsolyaival és gyűjtésük tele a jótékonyaság filléreivel, amelyekből új életek arany értéke válik. A tarsolyokért nevük és címük beindásával forduljanak a József kir. Herceg Szanatórium Egyesület központjához, Budapest, IV., Sütő utca 6. Ugyanitt kérhetnek taggyűjtő iveket is, igyekezzenek minél több hivatást szerezni az embermentő küzdelemnek. Az egyesület tagsági díja 4 korona s igazán a legnemesebb jótékonyaságot szolgálja az, aki e csekély összeget lefizeti. A József kir. Herceg Szanatórium Egyesület külömben gyönyörű intézménnyel ajánlékozza meg ismét a magyar társadalmat, most épült fel második nagy népszanatóriuma, amely a tavasszal nyílik meg, hogy sok ezer és ezer tüdőbeteg Mekkája legyen.

Szolnokon a piactéren

a Turul cipőgyár által 5 évig bérelt elsőrendű nagy üzlethelyiség portállal azonnal kiadó. Cipőüzletnek, férfi, női és gyermek konfekció üzletnek, vagy más egyéb célra igen alkalmas. Gettler Bank és Váltóüzlet Szolnokon.

A járszági alsó járás főszolgabirájától.

3402

1913.

Pályázati hirdetmény.

Jászapáti és Jászszenandrásközségek közül álló és lemondás folytán megüresedett körállatorvosi állásra pályázatot hirdetek és felhivom mindazokat, akik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy kellően felszerelt kérvényeiket hozzám folyó évi október 20-ig annál inkább nyujtsák be, mert a később beérkező kérvényeket nem fogom figyelembe venni.

Javadalmazás a két községtől 1000

korona, szabályrendeletileg megállapított gyógykezelési és szemledij.

Megválasztott körállatorvos köteles mindkét községben az országos és heti állatvásári szakértői teendőket díjtalanul ellátni és minden kedden Jászszenandrásközségbe kiszállani.

A választást a kérvények beérkezése után fogom kitűzni.

Jászapáti, 1913. szeptember 20.

Főszolgabiró helyett:

Dr. Horváth József
szolgabiró.

Kiadó lakás. A vasuti állomás közelében egy háromszobás lakás megfelelő mellékkeliségekkel és 300 ööl veteményes kerttel azonnal kiadó. Bővebb felvilágosítás Rusvai József tulajdonosnál nyerhető. 2

KÖHÖGÉS

rekedtség és hurut ellen nincs jobb a

RÉTHY-féle
pemetefü cukorkánál

Millió ember szereti a világhírű RÉTHY-cukorkát, mert rendkívül kellemes ízű, a gyomrot, étvágyat nem rontja. Meghülés, hurut, köhögés ellen biztosan és gyorsan használ. Vásárlásnál vigyázzunk és határozottan RÉTHY-féleket kérjünk, mivel sok haszontalan utánzata van. Az eredetinek minden egyes darabján rajta van a „RÉTHY” név.

1 doboz ára 60 fillér, kapható mindenütt.

Postán küld 5 dobozt frankó 3 koronáért.

RÉTHY BÉLA gyógyszerész Békéscsaba

Fodrász tanulónak egy fiu azonnal felvétetik Nuber Antal üzletében Jászapáti.

232

vgh. 1913.

Árverési hirdetmény.

Alulirt kiküldött bir. végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a szolnoki kir. törvényszéknek 1913. évi 7544 és 8124 sz. végzése folytán dr. Cinner Dávid ügyvéd által képviselt Tiszaparti gőzfürész és örömlalom r. t. végrehajtató részére 600 és 600 kor. tőkekövetelés s jár. erejéig elrendelt végrehajtás folytán alperesektől lefoglalt és 2051 koronára becsült ingóságokra a jászapáti kir. jbiróság 1913. V. 123. sz. végzésével az árverés elrendeltetvén, annak a korábbi vagy felülfoglaltatók követelése erejéig is, amennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek volna, Jászapáti a helyszínén leendő megtartására határidőül 1913. évi október hó 6-ik napjának délelőtti 9 órája kitzetnek, amikor a biróilag lefoglalt butorok, függönyök, mázsa, lisztes tartály, Radiótszita s egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is elfognak adadni.

Felhivatnak mindazok, kik az árverezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielé-



BRÁDY-féle gyomor-cseppek

a Máriacelli Szűz Mária védjeggyel ellátva, melyeket „Máriacelli gyomor-cseppek”-nek nevez a nép, 30 esztendő óta ugy beváltak, hogy nélkülözhetetlenek minden háztartásban. — E cseppeknek utólrhetetlenül jó hatása van emésztési zavaroknál, azután páratlan gyomorrontás, gyomorégés, székrekedés, fej- és gyomorgöröcsök, émelygés, szédülés, hányás, álmatlanság, kólika, vérszegénység, sápkór stb. ellen. — Kapható minden gyógyszerárban. Egy nagy üveg K 1.60, kis üveget 90 fillér, 6 üveget K 5.40, 3 nagy üveget K 4.80 beküldése után köld franco:

BRÁDY K. gyógyszerár a „Magyar Királyhoz” Bécs,
I., Fleischmarkt 2., Depot 5.

Ügyeljünk a védjegyre, amely a Máriacelli Szűz Mária ábrázolja, a vöröszinű esomagolásra s az aláírásra, amely az oldalt levő kép másolata és utasítsunk vissza minden utánzatot.

gittetéshez jogot tartanak, hogy elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéseig alulírt kiküldöttnél bejelenteni el ne mulasszák.

Jászapáti, 1913. évi szept. 17-én.

SZVITEK

kir. jbir. végrehajtó.

Nedobjael

ruháját ha pecsétet kap, mert

Kovald-nál

kítisztítják, sőt kívánatra más színre átfestenek úgy férfi, női, mint gyermek ruhákat is.

Fáradságba sem

kerül, mert nem kell magunknak Kovaldhoz küldeni, hanem itt helyben átadjuk

KNÖPFLER GÉZA

divatáru kereskedőnek, kinek üzletében egyébként is mindenféle divatcikkekből nagy választékot és olcsó beszerzési forrást találunk. Így minden mellékes kiadás nélkül, a rendes árban tisztíttathatjuk, avagy festethetjük át bármiféle ruhaneműnket is.

Ugyszintén kezelők és gallérok tisztítása is eszközöltek.

Férfi és női cipők, ingek, gallérok, nyakkendők, nap-, esőernyők, kalapok, cipők.

Ruhadiszek a legolcsóbbtól a legfinomabbig. Harizs-nyak és túrdők. Előnyöndá.

Női kalapüzlet.

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű hölgyközönséget, hogy **Jászapáti, a Hevesi uton, özv. Hunyady Lászlóné urasszony házában folyó évi**

október hó 1-én

női kalapüzletet nyitok, amelyben állandóan dusan felszerelt raktárt tartok úgy az egyszerű, mint a legdiszesebb és legdivatosabb női kalapokból. Legújabb párisi modell-kalapok nálam mindenkor kaphatók. **Áraim szolidak lesznek.**

Elvállalok mindennemű **átalakításokat és díszítéseket** s azokat izlésesen, a legújabb divat kívánalmai szerint s mindenkor a legjutányosabb árak mellett és a legrövidebb idő alatt készítem el.

Miután üzletemben október hó elején már a legújabb párisi modell-kalapok, a legdivatosabb átmeneti, ugyszintén a legújabb téli női kalapok nagy választékban és a legszolidabb árak mellett kaphatók lesznek, felkérem a nagyon tisztelt hölgyközönséget, hogy kalapszükségletének beszerzésével addig várni kegyeskedjék.

Szives támogatást és pártfogást kér tisztelettel

Nagy Gy. Istvánné Töröcsik Irén.

Mi nyertünk itt 400.000 koronát



Ön is nyerhet főnyereményt, ha sorsjegyét **GETTLER** bankházában vásárolja, mert ebben az igazán szerencsés bankházban az egyik főnyereményt a másik után nyerik.

A szerencse most tért be házába, rendeljen tehát az e hóban kezdődő 6-ik főhúzásra, mely szeptember 24-től október 22-ig tart, osztály-sorsjegyet eredeti árban.

Nyeremények azonnal kifizettetnek.

Főnyeremény 1.000.000 korona készpénz.

1/8 sorsjegy 20 K	1/4 sorsjegy 40 K
1/2 sorsjegy 80 K	1/1 sorsjegy 160 K

Amennyiben szerencseszámainkból sorsjegyet óhajt, kérjük b. rendelését a megfelelő összeggel azonnal hozzánk juttatni.

Gettler Bank és Váltóüzlet
SZOLNOK, Piac tér, Magyar-u. sarok.
Sürgőny cím: GETTLERBANK SZOLNOK.
Telefon 148 sz.



KOLLARIT-BÖRLEMEZ

kaucsuk-kompozícióval bevont ruganyos, viharbiztos és időtálló szagtalan fedéllemezek. **A jelenkor legjobb TETŐFEDÉLLEMEZE.**

Dégtelenül tartós!

Régi zsindelytető kátfedésére kiválóan alkalmas. — Sem mázolni, sem mészlével bekenni nem kell.

Kapható: **HELLER ADOLF** fakereskedőnél Jászkiséren és a Mezőgazdasági Szövetkezetnél Szolnokon.

Gazdasági gépek, olajok, szijak, zsákok, ponyvák stb. kaphatók

a **GAZDASÁGI ÉS IPARBANK R. T.** áruraktárában Jászapáti.

Egyedüli és kizárólagos képviselő: Hofherr-Schranz & Clayton-Shuttleworth, Mc. Cormick & Deering, International Harvester Company és a Mütrágyát Értékesítő Szövetkezetnek Jászapáti, Jászkisér, Pusztakürt, Jászsószentgyörgy, Alattyán, Jásztelek, Jákóhalma, Jászszentandrás, Jászdózsa, Jászárokszállás és Tiszasüly községek területére.

Raktár: a községi bolt helyiségek új épületében Jászapáti, Hevesi-ut. Nyitva: csütörtökön és vasárnap délelőtt.

Nyomatott a kiadó- és laptulajdonos id. Imrik József könyvnyomdájában, Jászapáti.